

Ibanga  
loku - **1**



# Incwadi Enkulu yamabalana

ISIXHOSA



basic education

Department:  
Basic Education  
REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

Incwadi

**4**



## Amabali akule ncwadi:



## 1 Iihagwana ezintathu



## 2 Isikhukukazi esibomvu

1

13



# Indlela yokusebenzisa le ncwadi:

Njengotitshala kuza kufuneka wenze izicwangciso ezelungiselela imisebenzi yokufunda notitshala eklassini. Ngokwesiqhelo xa kufundwa notitshala, utitshala usebenza nabafundi bonke, kodwa ukuba abafundi baninzi kakhulu kuya kulunga ukuba utitshala asebenze neqela okanye inxalenye yabafundi ngexesha. Kufuneka kuqinisekiswe ukuba abantwana bahlala kakuhle ukuze bakwazi ukuyibona Incwadi Enkulu ukuze bakwazi ukufunda okubhaliwego.

Xa kufundwa Incwadi Enkulu umntwana ufunda ukuphatha incwadi ngendlela eyiyo, ukuyibamba ayimise nkqo, atyhile namaphepha kakuhle. Ufunda isigama esingencwadi, umzekelo, uqweqw, umphambili, umva neshloko. Ukufunda notitshala kukwabonisa inkqubo yokufunda kwaye kubalulekile ekupuhhliseni izakhono zabantwana zokumamela, ukuthetha, ukufunda, ukuqiq nezokubhala njengoko kugunyazisiwe yinkqubo kaCAPS:

- Ukupuhhlisa izakhono zokumamela nokuthetha.
- Ukupuhhlisa izakhono zokufunda ezsakhulayo.
- Ukuphendula imibuzo esekelwe ebalini.
- Ukuthetha inxaxheba kwiingxoxo nokunikana ithuba lokuthetha.
- Ukuzoba nokulinganisa ibali.
- Ukuqikelela ukuba lingantoni na ibali ngokujonga imifanekiso.
- Ukusebenzisa ithuba lokufunda notitshala njengesiseko sokubhala notitshala.

### Ukulungela ixesha lokufunda Incwadi Enkulu

- Qinisekisa ukuba incwadi ibonwa ngabantwana bonke.
- Ukuba baninzi kakhulu abafundi bakho, bahlule babe ngamaqelana.
- Kungaluncedo ukuba nexhay i lencwadi onokubeka kuso incwadi ukuze ungayibambi ngokwakho xa ufunda. (Jonga imiyalelo yokwenza ixhay i lencwadi kuqweqw lwangasemva.)
- Yiba nento yokwalatha nokuba yirula oza kwalatha ngayo amagama xa ufunda.
- Ukuba ufunu ukugxininis igama elithile, ungancamatelisa amaphetshana ajikeleze elo gama okanye wenze 'ifesitile'. Thatha iphepha uze usike uxande embindini. Wakugqiba beka uxande olo phezu kwamagama ukuze kuvele kuphela igama elinye, eli ulifunayo.

### Ukufunda notitshala okokuqala

Ukufunda kokuqala kugxila kulonwabo nokubona amagama okokuqala, nabantwana bethetha ngebalu.

- Tyhila ubabonise ibali abaza kulifunda.
- Thetha ngemifanekiso ekhoyo. Abafundi mabaqikelele ibali ngokujonga isihloko nemifanekiso.
- Bafundise amagama amatsha okanye anzima phambi kokuba abafundi bafunde ibali.
- Yenza amakhadi amagama oza kufundisa ngawo isigama esitsha.
- Funda ibali ngendlela eza kubonisa imvakalelo, ukutshintsha-tshintsha kwelizwi, isantya sokufunda nemvakalo-zwi. Sebenzisa izijekulo/izandla nembonakalo yolusu/yobuso.
- Yalatha amagama ngerula xa ufunda ukuze abafundi babone la magama uwafundayo ukuze bakwazi ukudibanisa isandi kunye nophawu olusephepheni. Oku kuya kubanceda babone inkqubo yokufunda ukusuka ngasekhohlo uye ngasekunene nokusuka ngasentla uye ngasezantsi.
- Eli thuba lisebenzisele ukufundisa 'ulwimi lwencwadi' olufana namagama, izivakalisi, iphepha, umbhali, isihloko, njalo-njalo.
- Abafundi mabathathe inxaxheba ebalini, bangenelele kwiindawo ezinamabinzana aphindaphindwayo (umz. "Naliya isela elenze le nto, lisihlazisa sonke! Qhiwulan, qhiwulan!"
- Kufuneka ibali lifundwe kabini okanye kathathu ukuze abafundi babe nethuba lokuphindaphinda bonke ngaxeshanye izicuku zamagama, benze imidlalo belinganisa ibali okanye babalise iindawo ezithile besebenzisa awabo amagama.

### Ukufunda notitshala okwesibini

- Xa kufundwa okwesibini kusetyenziswa isicatshulwa esinye kwaye kugxininiswa ukubandakanyeka xa kufundwa notitshala kusetyenziswa iingxoxo eziphuhlisa isigama, ukuqonda, izakhono zokucalula neemo zezicatshulwa (igrama, iziphumlisi, njl.)
- Kukuwe titshala ukugxininis kwizifundo ezingale miba: ulwazi ngeembalo, iimpawu zeembalo, izandi, iipatheni zolwimi, ubuchule bokuchonga amagama nokuqonda ngokwamanqanaba ahlukeneyo (intsingiselo eqhelekileyo, ukulungelelanisa, intsingiselo efihlakeleyo, ukuhlola nemibuzo ebonisa ukuqonda okunzulu.)

### Ukufunda notitshala okwesithathu

- Kwityeli lesithathu lokufunda kufuneka abantwana bafunde ibali ngokwabo, benze imisebenzi ethethisayo, eyenziwayo nebhalwayo esekelwe ebalini.
- Apho kunokwenzeka, ibali elifundwe notitshala kufuneka libe luncedo kumsebenzi wokubhala notitshala apho utitshala abonisa indlela yokubhala ibali. Abantwana nabo baba nenxaxheba ekuyilweni kwesicatshulwa ngeli xesha utitshala adlala indima yokukhuthaza nokubhala ebhodini. Oku kubonisa inkqubo yokubhala kunceda ekufundiseni abantwana ukuba bakwazi ukubhala eyabo imisebenzi.

1

# Iihagwana ezintathu



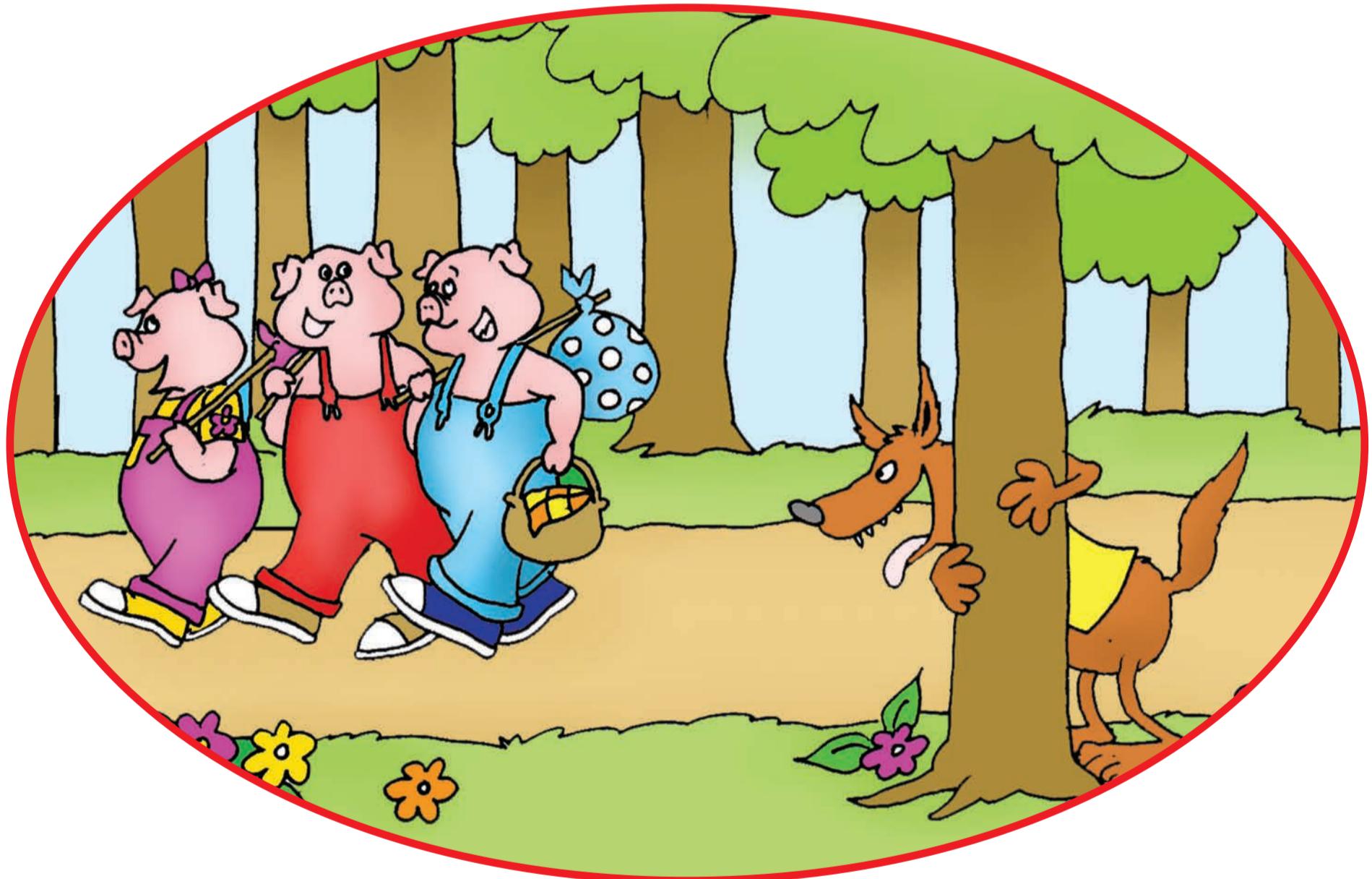


Iihagu ezintathu ezincinci zashiya  
ikhaya lazo. Zazifuna ukuzakhela ezazo  
izindlu.



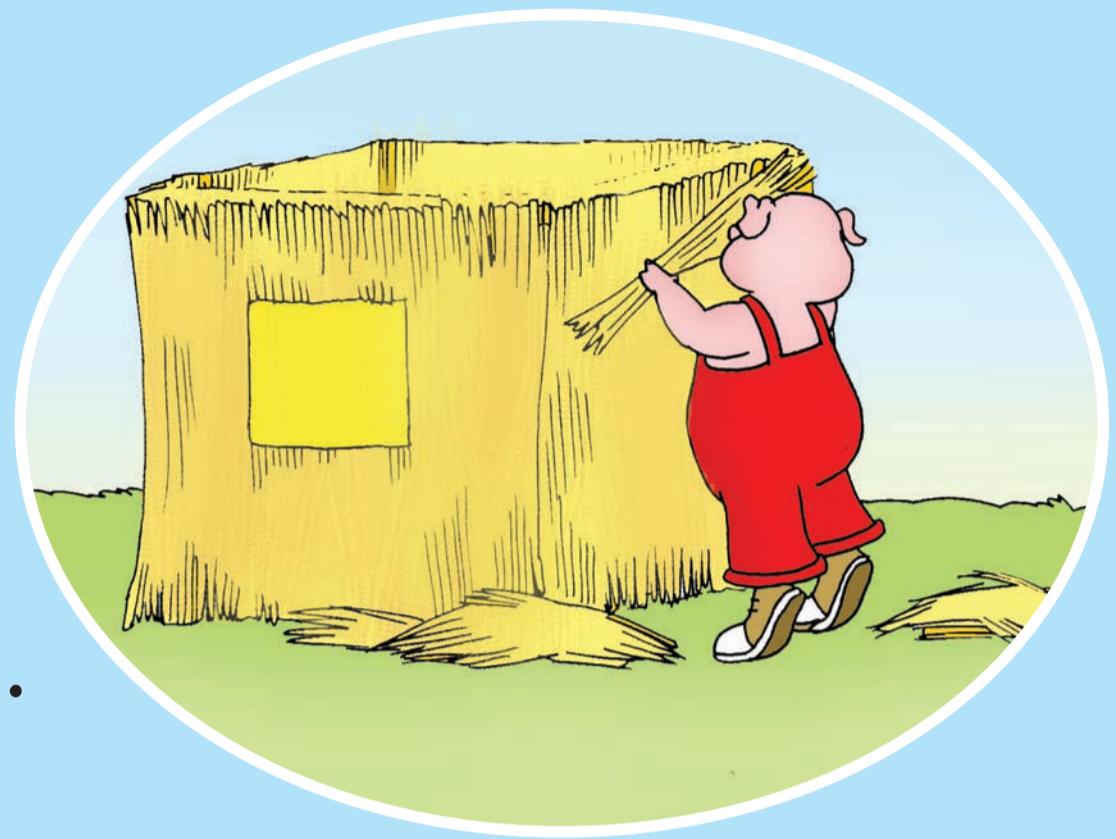
**“Sala kakuhle mama, siza kuzihlalela  
ezindlwini zethu ngoku,” zatsho.**

Iihagwana  
zakhe zathi  
vu umzuzwana,  
zenza ipikiniki  
zatya.



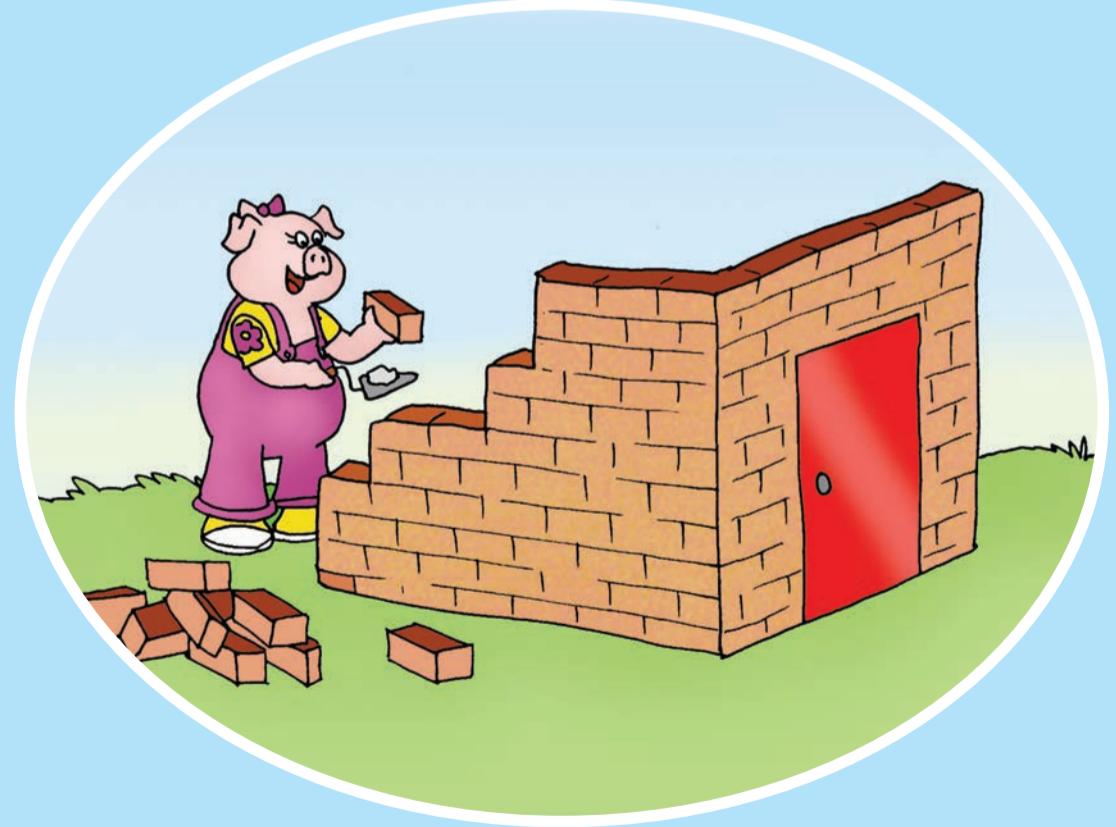
Ingcuka yazibona ezi hagwana.  
Yavuza izinkcwe kwangoko kukulamba.  
Yayifuna ukuzitya zibe sisidlo sayo  
sasemini.

Ihagwana  
yokuqala  
yazakhela  
indlu ngengca.

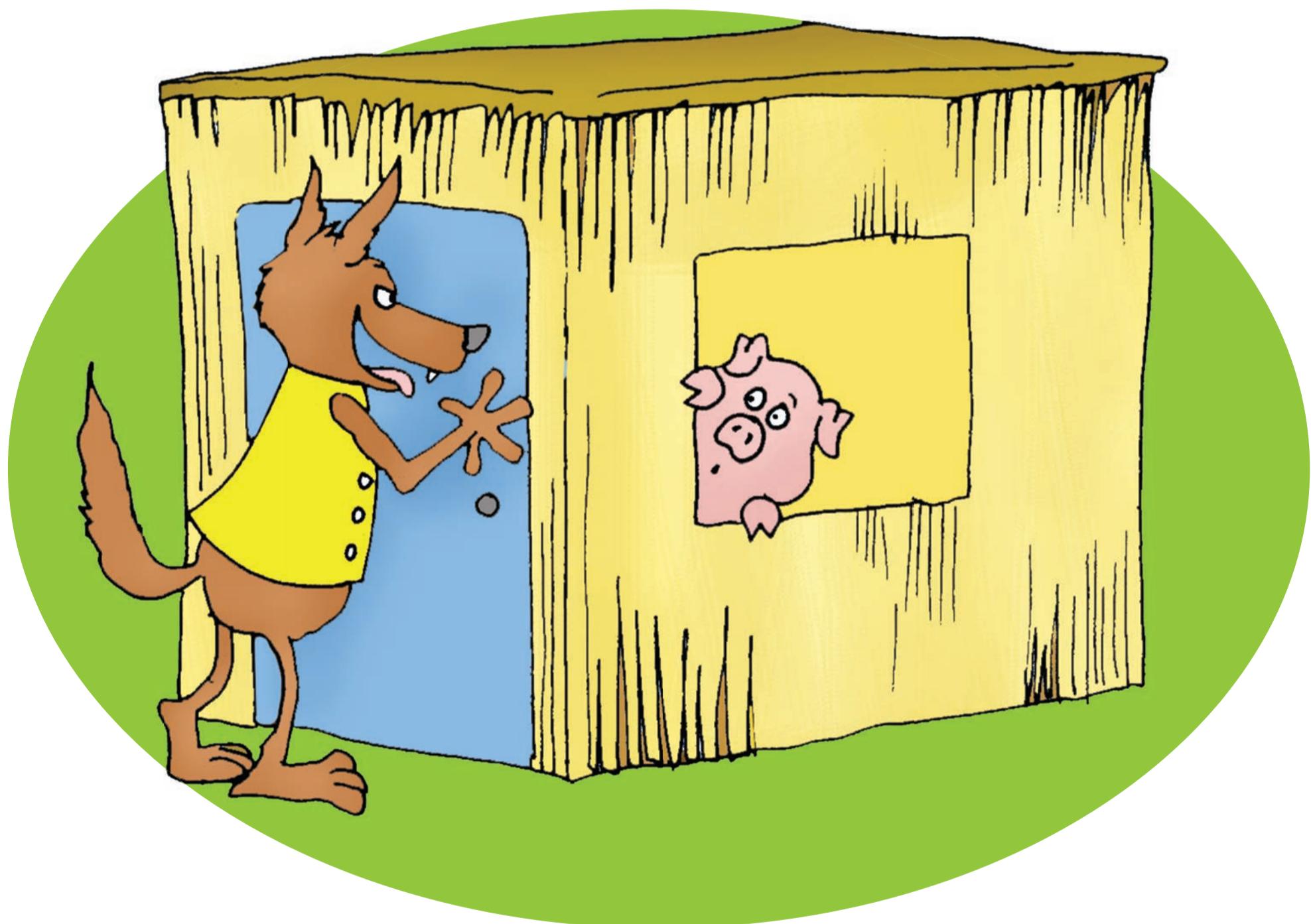


Ihagwana  
yesibini  
yazakhela  
indlu yezinti.

Eyesithathu  
yazakhela  
indlu  
yezitena.



Yafika ingcuka yazama ukungena  
kwizindlu zezi hagwana. Yaqala  
yaya kwindlu yengca, yafika  
yayivuthela ngamandla yayiwisa.

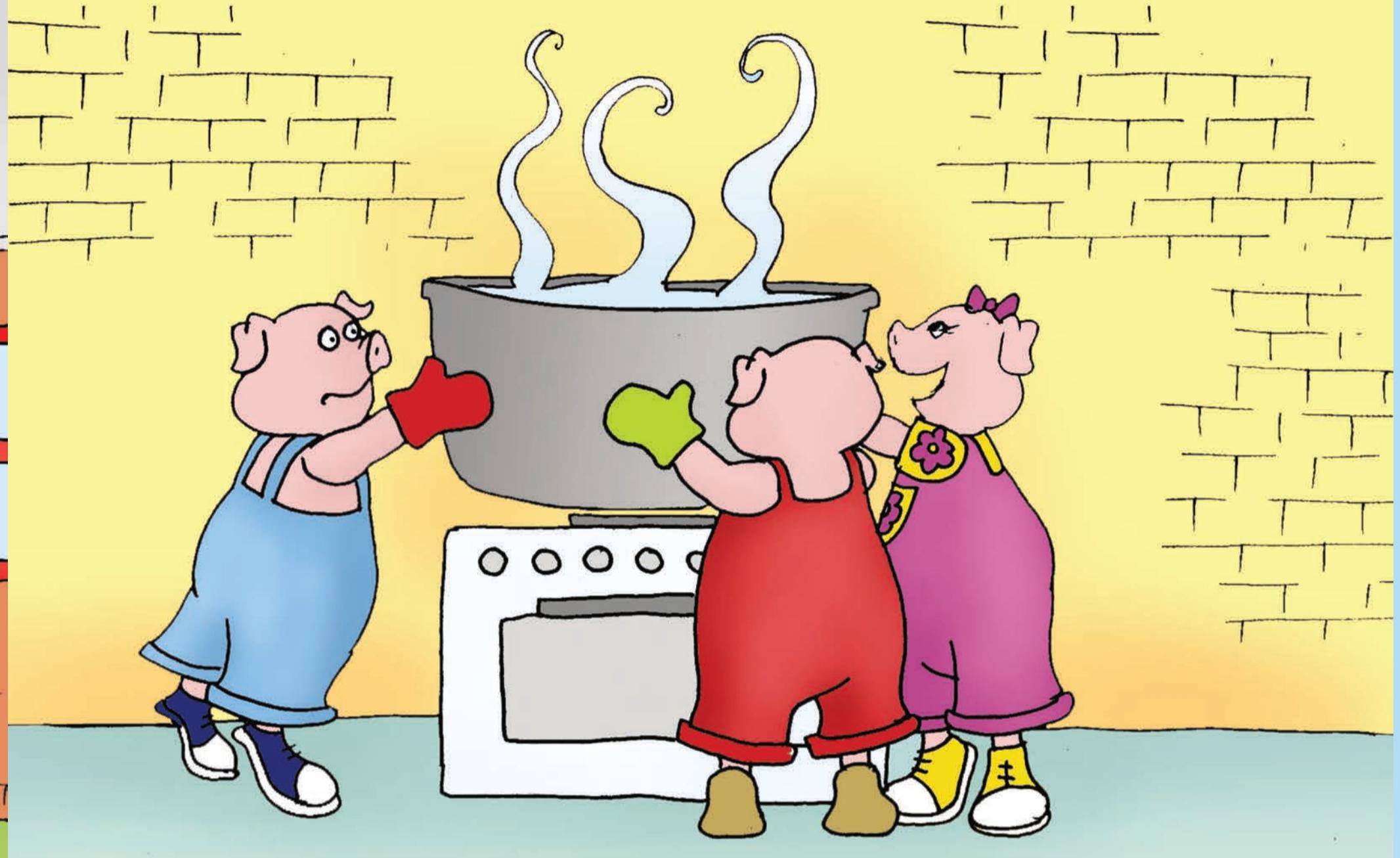




Yasuka ingcuka yaya kwindlu yezinti.  
Nayo yayivuthela yawa. Zabaleka  
iihagwana zaya kuzimela kwindlu  
yezitena yodade wabo.



Ingcuka yazama ukuyiwisa indlu  
yezitena kodwa ayizange idilike.



Iihagwana zabilisa amanzi ngembiza  
esitovini. Zayibeka phantsi kwetshimini.

Ingcuka yehla ngetshimini yaza  
yawela embizeni yamanzi abilayo.



"Yhoo, shuu!" yakhala ingcuka.  
"Ndiyatsha!"



Ingcuka yataka itshutshumba  
ukuphuma embizeni yamanzi abilayo  
yabaleka umphelo.



Iihagwana ezintathu  
zax huma-x huma luvuyo zacula zisithi,  
"Sisifumene isikhohlakali sengcuka!"

2

## Isikhukukazi esibomvu



Ngaminazana ithile isikhukukazi  
esibomvu sachola ukhozo  
lwengqolowa.

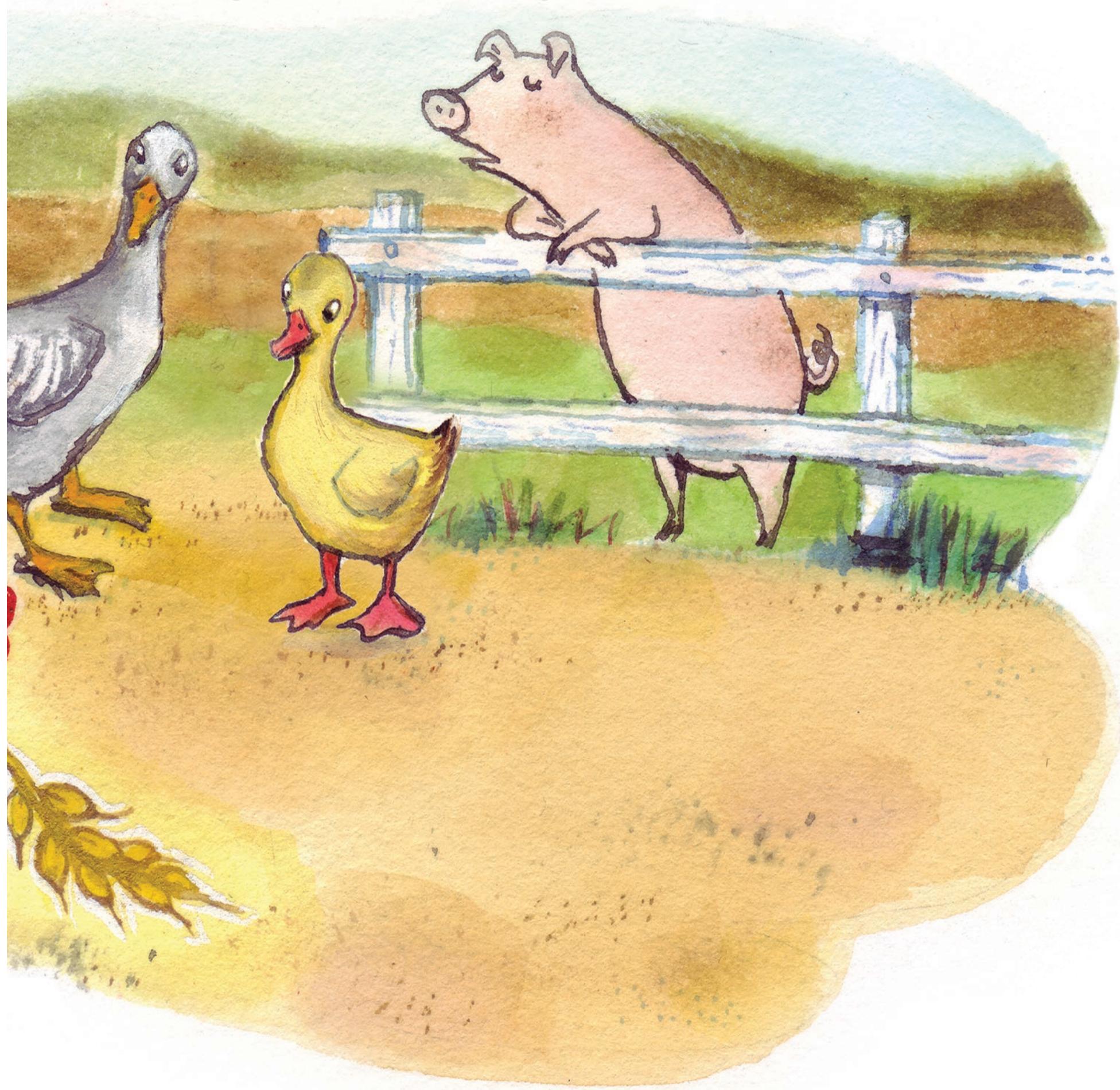


"Ngubani oza kundincedisa silime le  
ngqolowa?" sabuzisa.

"Hayi asindim," latsho idada.

"Hayi asindim," latsho irhanisi.

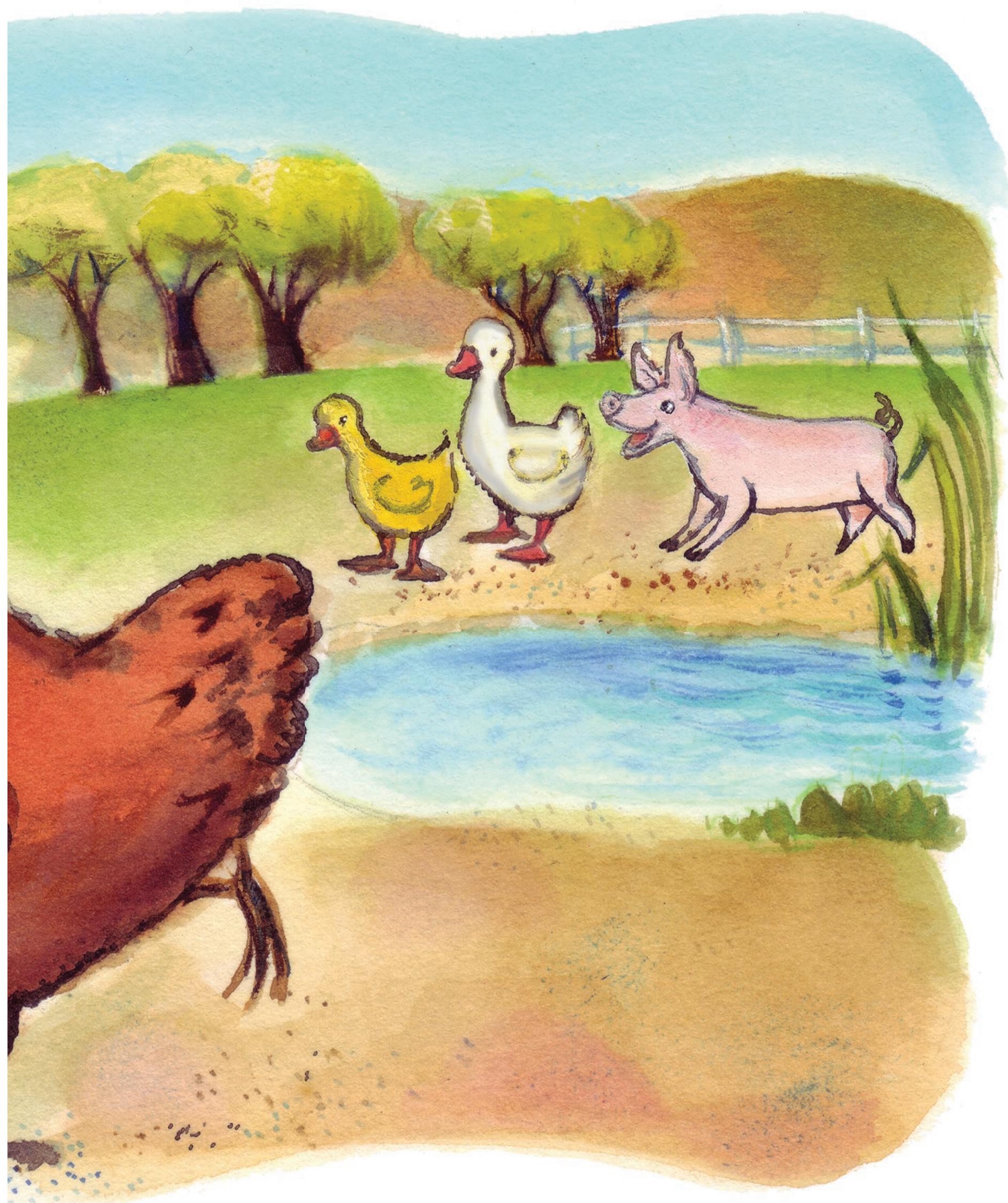
"Hayi asindim," yatsho ihagu.



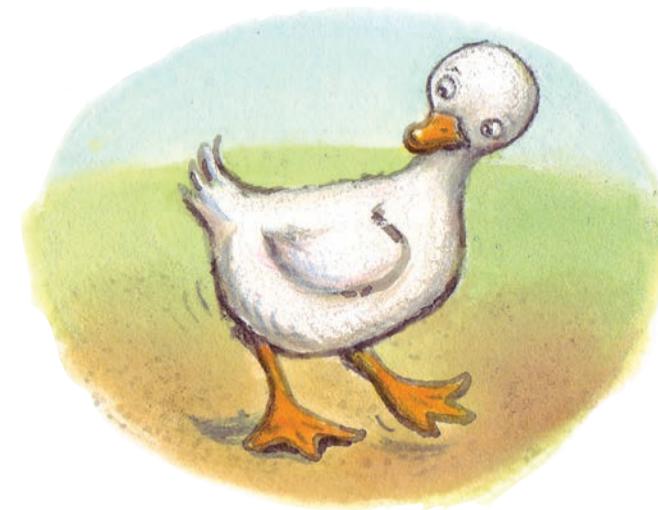
Sabona ke ukuba asinamncedi saza  
sazilimela ingqolowa yaso.



Ingqolowa yakhula yasisityalo eside  
esityebileyo.



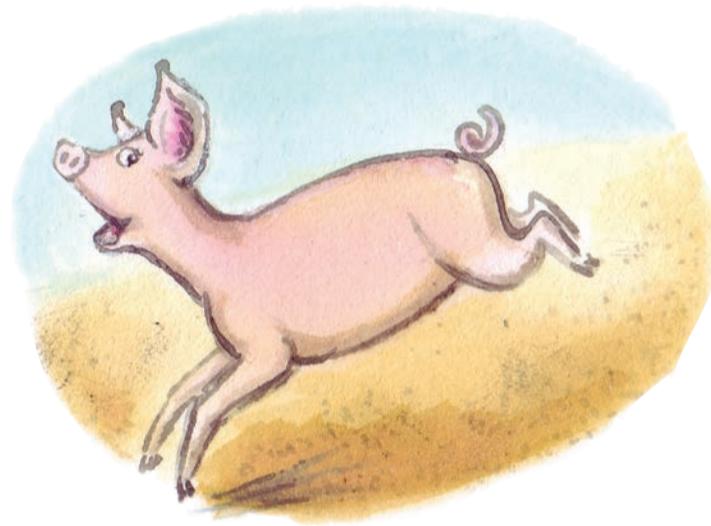
**"Ngubani oza kundinceda sisike  
le ngqolowa?" sabuza isikhukukazi  
esibomvu.**



"Yhuu! Andisoze mna," latsho  
intshontsho ledada.

"Nam andicingi yhoo!" latsho  
intshontsho lerhanisi.

"Andicingi nokucinga  
oku," latsho  
intshontsho lehagu.



Sancama isikhukukazi sazisikela  
ngokwaso ingqolowa yaso.

Sakuba siyisikile ingqolowa sabuza  
sathi, "Ngubani oza kundibophisa le  
ngqolowa?"

"Hayi ungajongi kum," yatsho  
inkomo ngelizwi elikhulu.

"Ungandibali kwelo qela,"

yakhonkotha

yatsho injá.

"Soze kaloku,"

yatsho ikati.

Sithe sakubona

ukuba akekho

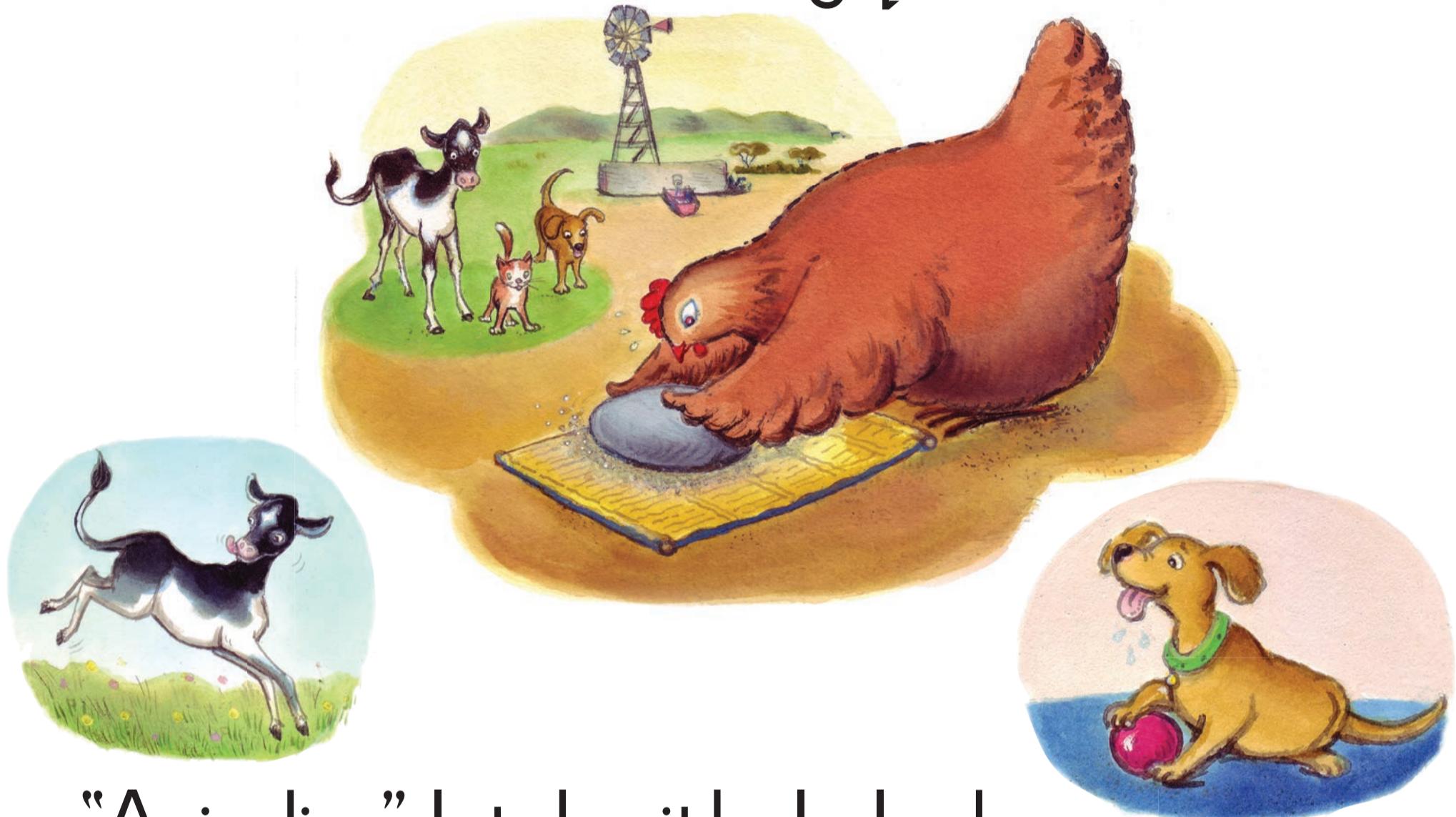
ofuna ukusinceda,

sazibophela

ngokwaso.



Sithe sakugqiba ukuyibopha  
ingqolowa sabuza, "Ngubani oza  
kundincedisa sisile le ngqolowa?"



"Asindim," latsho ithole lenkomo.

"Yhu! Hayi ndiyonqena  
mna," yatsho injana.

"Ndisagcakamele ilanga,"  
latsho intshontsho lekati.

Usizana Iwesikhukukazi Iwazisilela  
ingqolowa yaso.

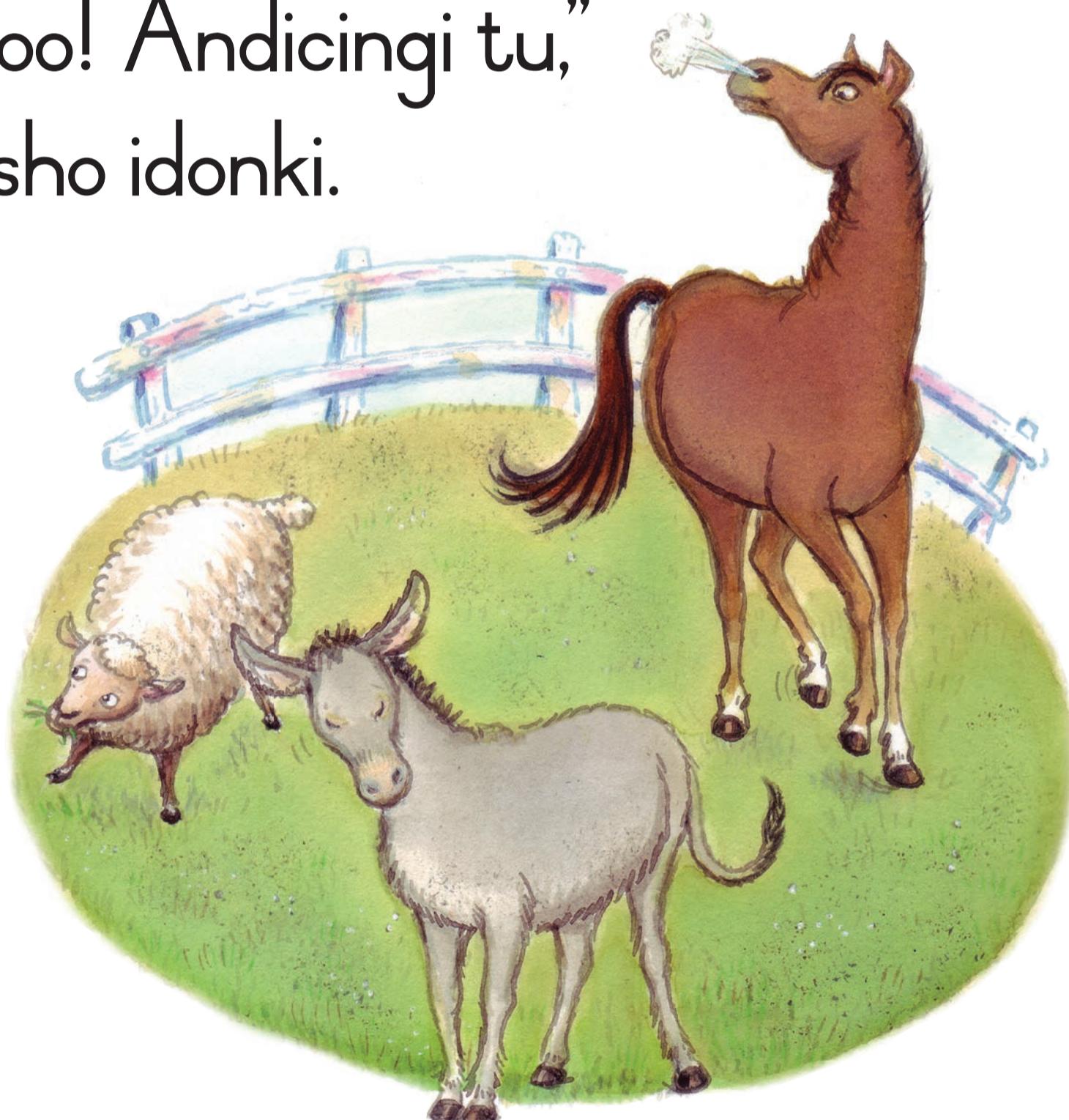


Yakuba isiliwe ingqolowa yangumgubo,  
isikhukukazi sacela uncedo kwakhona,  
"Ngubani oza kundincedisa sixove isonka  
size sisibhake?"

"Ndisaphumla bendibaleka  
emdyarhweni izolo," latsho ihashe.

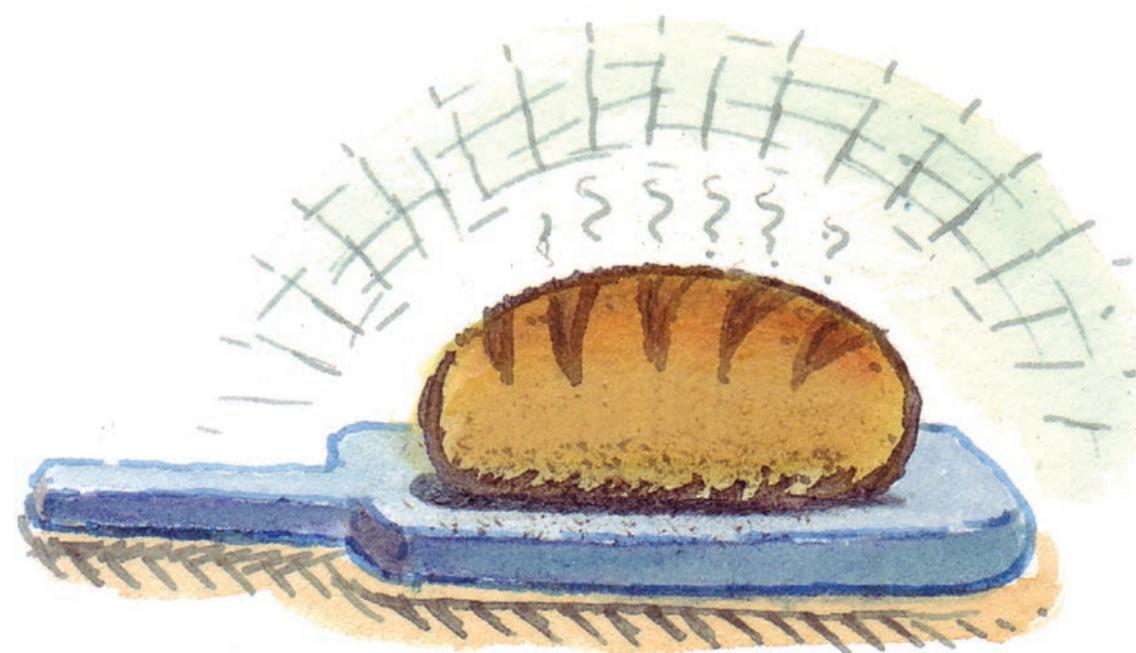
"Hayi torho asindim," yatsho igusha.

"Yhoo! Andicingi tu,"  
yatsho idonki.





Kwacaca kwisikhukukazi ukuba  
asinamhlobo namncedi, sazibhakela  
isonka.



Sathi sakuvuthwa isonka satsho  
ngevumba elimnandi elivuzisa izinkcwe.  
Sakhwaza isikhukukazi, “Ngubani oza  
kundincedisa sitye esi sonka?”

“Sithi,” zatsho ngaxeshanye  
izilwanyana sezigxalathelana ukuza  
kwisikhukukazi.

“Nitsho phantsi,”

satsho

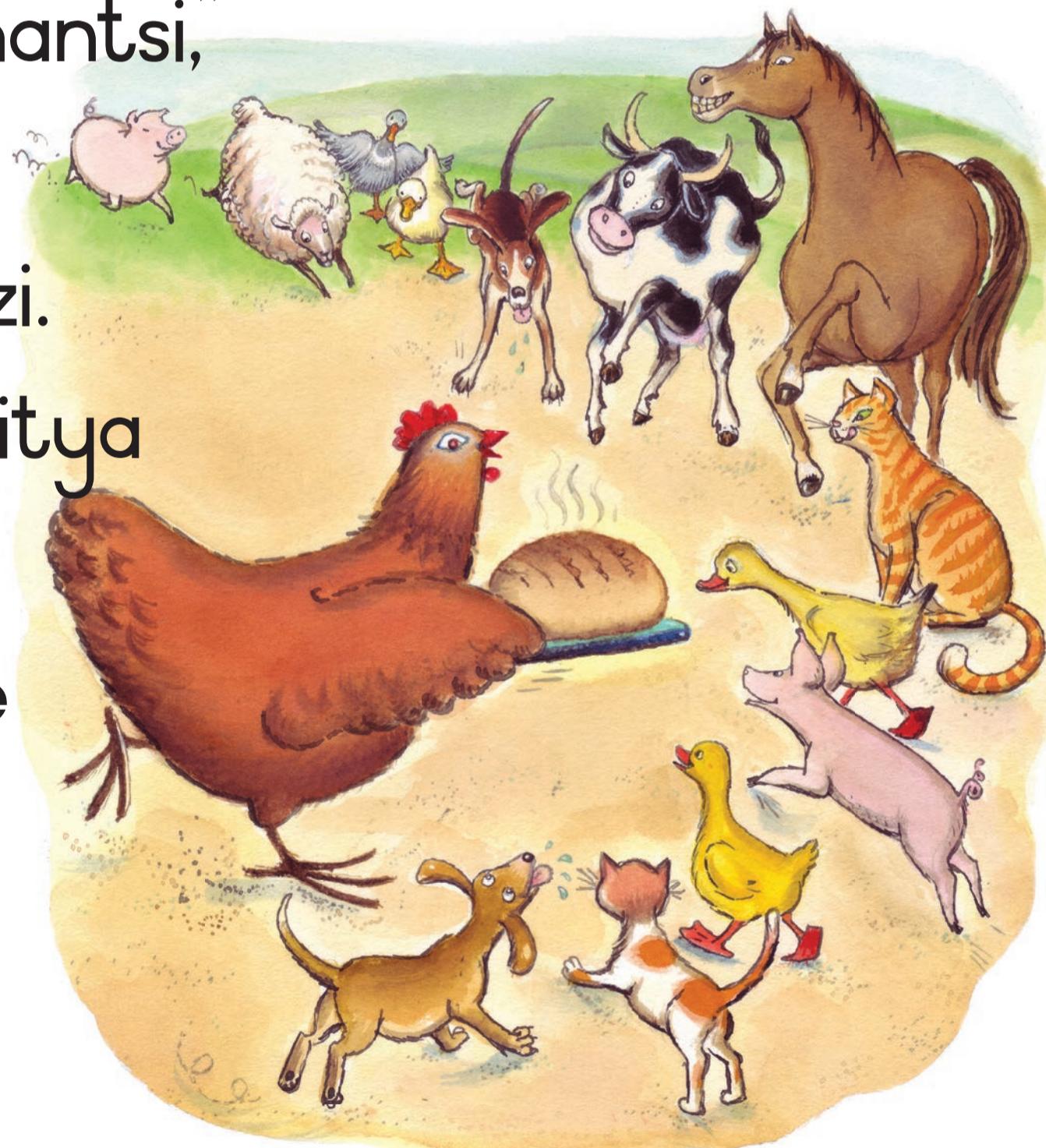
isikhukukazi.

“Ndiza kusitya

ndedwa,

ndisebenze

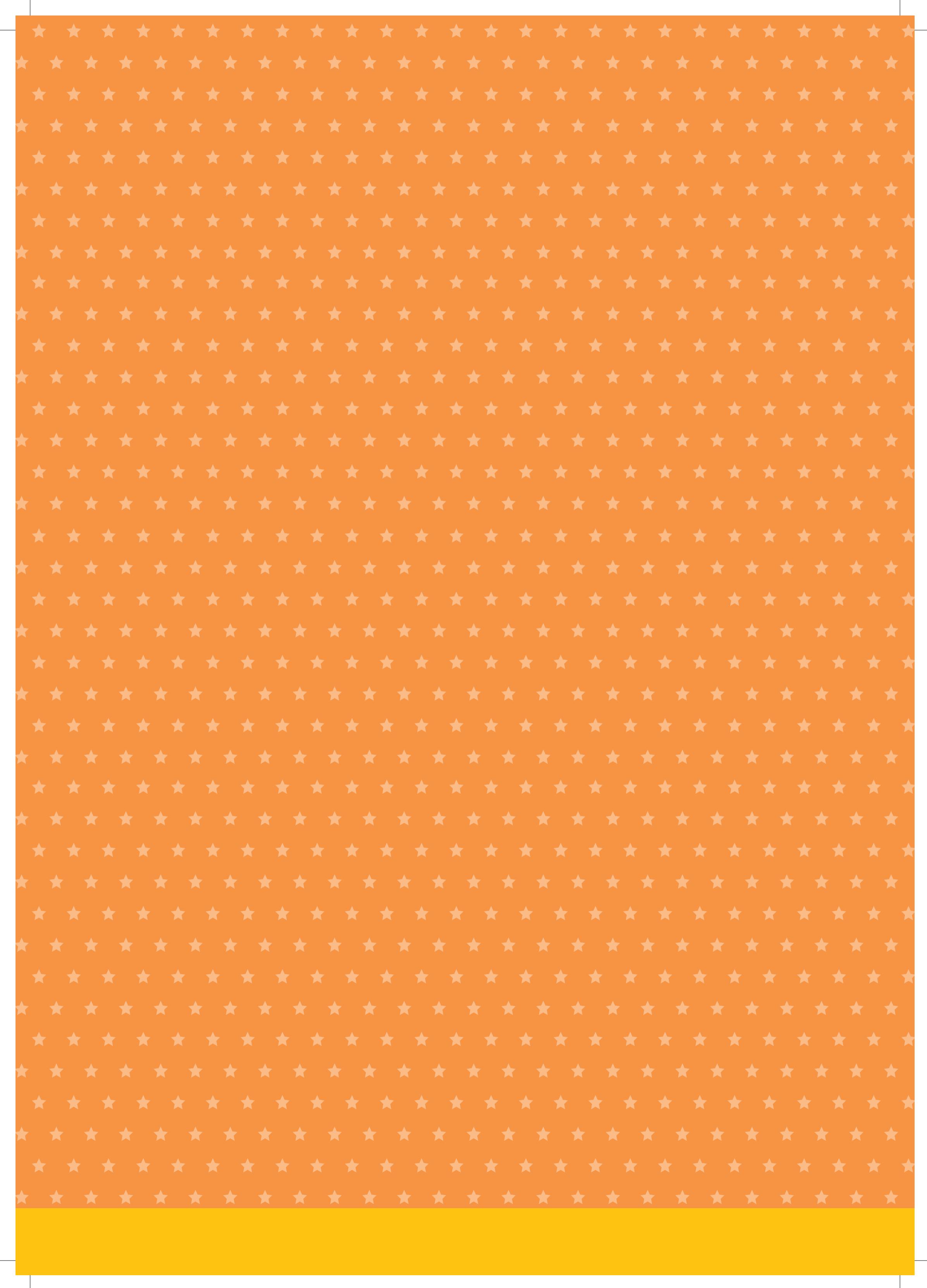
ndedwa.”



Sabiza amantshontsho aso, "Yizani  
size kutya isonka esimnandi."  
Isikhukukazi satya namantshontsho  
aso izisu zathi mpu.



Umntu uvuna akulimileyo!



Siyankela kolu thotho lweNcwadi Ezinkulu. Le Ncwadi Inkulu iyinxalenge yothotho lweenewadi iRainbow Series oluquka iincwadi zokusebenzela, isisele (ingqokelela yeendidi zeembalo), iincwadi zokufunda ezahlulwe ngokwamanqanaba kunge neepowusta. Siyathemba ukuba la mabali ahlukeneyo akwezi Ncwadi Zinkulu zisibhoso zeli banga aya kuba luncedo ekufundiseni kwakho, nokuba abafundi baya kukonwabela ukufunda kunge nave.

INgxelo yeNkqubo yeKharityhulam noVavango iCAPS yesiGaba esisisiSeko igxininisa ekufundeni notitshala njengenxalenyebalulekileyo yobuchule bokufunda. Ukufunda notitshala kukholisa ukuthatha iintsku ezimbini ukuya kwezine ngeveki apha bonke abantwana bafunda incwadi enye.

Ukusebenzisa iNcwadi Enkulu enamagama amakhulu yeyona ndlela ilungileyo yokufunda notitshala kuba abantwana bayakwazi ukubona amagama nemifanekiso, bakulandele naxa ufunda ngendlela efana naleyo bayiqhelye yasemakhaya yokubalisa amabali neentsomi. Kubalulekile ukuba bahlale kufuphi neNcwadi Enkulu ukuze bakwazi ukubona nokufunda amagama. Amagama amakhulu eNcwadi Enkulu enza kubelula ukufundela abafundi abaliqela ukhwaza ngexesha elinye kwimeko ekhululekileyo nengoyikisiyo.

Iincwadi Ezinkulu ezikolu thotho ziza kufundisa abafundi bakho amabali ahlukeneyo, imibongo, izicengcelezo nemidlalo emifutshane kwakunye nolwazi nemifanekiso.

Luxanduva lwakho njengotshala ukuba wenze amabali aphiile kunjalonje wakhe imeko yolonwabo nochulumanco. Ukufunda Iincwadi Enkulu kwenza ukuba ukwazi ukufundisa ukufunda ngendlela eyonwabisayo kuwe nakubafundi bakho. Siyathemba ukuba le ncwadi iya kukuneda wenze kanye loo nto.

## Iingcebiso malunga nokusetyenziswa kweNcwadi Enkulu

- Funa iplasitiki ecacileyo oza kuyibeka phezu kweNcwadi Enkulu. Iya kuba luncedo kuwe nakubafundi nibe nakho ukubhala phezu kwayo.
- Bhala phezu kweplasitiki ngepeni esulekayo (imakha yokubhala kwibhodi emhlophe).
- Qhoboshela iplasitiki yangaphezulu kwiNcwadi Enkulu ngephegi okanye ngekliphu.

ISBN 978-1-4315-2844-8



ISBN 978-1-4315-2844-8

THIS BOOK MAY NOT BE SOLD.



basic education

Department:  
Basic Education  
REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

Published by the Department of Basic Education  
222 Struben Street, Pretoria  
South Africa

© Department of Basic Education  
First edition 2016

The Department of Basic Education has made every effort to trace copyright holders but if any have been inadvertently overlooked, the Department will be pleased to make the necessary arrangements at the first opportunity.

The Big Books in this series are available in all languages. They were developed by a team of UNISA Language and Education experts as part of their Community Engagement contribution to South Africa's education sector.

Author: V McKay



## Zenzele elakho ixhayi lencwadi

Uza kufuna oku:

- Ikhadibhodi enobubanzi obulingana nobeNcwadi Enkulu ivuliwe (594 mm) nobude obuphindwe kathathu (1369 mm).
- Iteyiphu encamathelesayo.
- Iiphegi zokwaneka iimpahla ezimbini zokubamba ikhadibhodi.

Goba ikhadibhodi yenze imilo engu-A uze udibanise isiseko nomphambili njengoko ubonisiwe apha ngezantsi. (Dibanisa iziqwenga zekhadibhodi ngeteyiphu yokuncamathelesa ukuba akunasiqwenga side ngokwaneleyo.)

